

Zeitschrift: Technique agricole Suisse

Herausgeber: Technique agricole Suisse

Band: 64 (2002)

Heft: 12

Rubrik: INFOLA 2003

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

INFOLA 2003

ASETA. Il y a une dizaine d'année, lorsque l'informatique est entrée dans les mœurs des agriculteurs, l'ASETA s'est aussi intéressée à ce secteur en mettant sur pied une exposition de logiciels. L'INFOLA – c'est son nom – a rassemblé les distributeurs ou concepteurs de programmes spécialisés dans l'agriculture. La possibilité de choisir, comparer sous le même toit a motivé plus d'un visiteur à se lancer dans la gestion de son domaine par PC. Mais le marché de l'informatique a été profondément secoué: certains fournisseurs ont progressé dans le développement de leurs produits, d'autres ont quitté la scène. L'ASETA a aussi tenu compte des besoins de ses membres et a décentralisé son exposition: de Riniken, elle s'est déplacée l'an dernier dans les Grisons, et en 2003, la Suisse romande accueillera l'INFOLA

**le mercredi 8 janvier de 9 h 30 à 16 h 30
à l'Institut agricole
de Grangeneuve, Posieux.**

Ueli Zweifel

L'INFOLA est l'occasion de retrouver les principaux distributeurs du secteur agricole en Suisse. L'Institut agricole de Grangeneuve, situé à la frontière des langues, est le lieu idéal pour réunir Romands et Suisses alémaniques autour d'une exposition prometteuse.

Transmettre des informations internes ou échanger des données avec les autorités devient de plus en plus complexe sans perdre la

vue de l'ensemble. Traiter tout cela par l'informatique est alors d'un grand secours: le système est imbattable pour le classement et la transmission des données. Le gain d'informations est considérable lorsque la programmation répond intelligemment aux besoins de la gestion des données. L'optimisation régulière des logiciels offre sans cesse de nouvelles perspectives. Au cours des dernières années, les liaisons Internet – pas toujours fiables – ouvrent l'esprit à des sources d'information inépuisables. Quant à l'e-mail, il devient

une banalité au même titre que le portable ou le télécopieur: on n'y renoncerait difficilement. Quoi de neuf dans ce domaine, quel processeur, combien de mémoire vive me faut-il? Autant de questions qui trouveront réponses à l'INFOLA.

agro-office

Stegackerstrasse 2
8408 Winterthour
Téléphone 052 233 60 61
www.agro-office.ch

La firme s'est fait un nom en Suisse non seulement pour la distribution de logiciels pour l'agriculture mais aussi en proposant toute la chaîne hardware en collaboration avec Gewetron AG. PME employant six collaborateurs à Winterthour, elle ne compte pas moins de dix représentants. Ses partenaires sont des fiduciaires spécialisées dans les comptabilités d'agriculteurs. Les développements constants d'**agro-office** ont abouti à de nouveaux

modules pour le E-banking. Les 3500 agriculteurs qui utilisent les logiciels de la firme en Suisse bénéficient d'un suivi assuré, de conseils par téléphone et de la réactualisation annuelle des programmes contre un modeste forfait. Selon besoin, **agro-office** offre aussi à ses clients des solutions individuelles.

Tous les programmes comptables, gestion financière, bouclage d'exploitation avec diverses options et modules supplémentaires sont livrables en français et en allemand.

Services de vulgarisation

agricoles

LBL, Lindau/SRVA
Avenue des Jordils 3
1000 Lausanne 6
Téléphone 021 619 44 00
www.srva.ch

Les deux centres de conseils en agriculture, le SRVA pour la Suisse romande et le LBL pour la Suisse

ON ARRIVE À POSIEUX...

...en voiture: de Berne: A12, sortie Fribourg sud, puis prendre direction Bulle, 7 km sur la route principale.
De Vevey: A12, sortie Rossens, puis prendre direction Fribourg, 8 km sur la route principale.
...en train/autobus: à la gare routière de Fribourg, prendre le bus direction Bulle par Le Bry (10 min.) en bus.



alémanique, proposent des logiciels depuis 1985 déjà. Tout d'abord actifs dans le secteur maraîcher, les logiciels développés par les centres couvrent maintenant l'ensemble de l'agriculture. Qu'il s'agisse de comptabilité, de vente de produits à la ferme ou de programmes performants pour la gestion de troupeaux, de production laitière, d'élevage ou de production des plantes, ces logiciels tournent sous Excel et leurs prix sont abordables.

AGRO-Twin regroupe les logiciels utiles aux travaux fiduciaires: livres de caisses, boulement, fac-

turation, comptabilité débiteur. Plus de 20 000 comptabilités en Suisse sont tenues par ce système. 4000 d'entre elles sont mises à disposition de la FAT et servent de statistiques. Dans le domaine administratif, le **srva** dispose de logiciels pour calculer les besoins en main-d'œuvre, pour faciliter les échanges commerciaux entre agriculteur ou pour évaluer les frais de ses machines en fonction de leur utilisation. Et pour la gestion de l'exploitation, le **srva** propose des logiciels pour: la gestion parcellaire, le plan de fumure, les fiches PER, etc.

Agroplus, Thoune

Hofstettenstrasse 50
3600 Thoune
Téléphone 033 222 31 31
www.agroplus.ch

Depuis 1988, Agroplus développe des outils informatiques originaux. Les logiciels, basés sur les normes suisses, sont continuellement actualisés. Agroplus est en constante évolution et répond aux nouvelles exigences des utilisateurs. Une équipe compétente possédant à fond le langage de programmation a permis de confirmer la firme dans le paysage informatique. Les logiciels, distribués en français, allemand et italien offrent de grandes performances tout en ayant des besoins modestes: Windows 95 ou supérieur, Pentium ou supérieur, 16 MB RAM et environ 20 MB de disque dur.

Les logiciels d'Agroplus s'adressent aussi aux utilisateurs peu expérimentés et leur permettent de «liquider» les travaux de bureau en un minimum de temps. Le système est conçu de façon ludique; l'affichage de l'écran est varié et convivial. Toutes les animations à l'écran sont pilotées par la souris ce qui réduit au minimum les interventions sur le clavier.

Depuis avril 2002, Agroplus produit le «Suisse-Bilanz» le premier logiciel officiel basé sur les nou-

velles normes d'épandage et adapté à la révision de l'Ordonnance sur les paiements directs du 21 septembre 2001.

La compta Agroplus est née d'une collaboration de la firme avec plusieurs fiduciaires du secteur agricole. Les concepteurs ont veillé à respecter certaines exigences relatives au fisc en vigueur dans les cantons romands. Agroplus tient une «hotline» à disposition de ses clients pour les renseigner ou leur prêter l'aide nécessaire. Plusieurs partenaires fiduciaires offrent également leurs services pour l'utilisation des logiciels Agroplus.

Les programmes: Agroplus PER trilingues F/A/I; LBL et méthode Suisse-Bilanz; Agroplus Compta (bilingue F/A) – location possible. Gestion PER, plan de fumure, gestion de parcelles. ■

Aussi à l'INFOLA

- ProtecData AG
5623 Boswil
- ISAGRI (voir p. 12)
2056 Dombresson
- Agrossoft
9533 Kirchberg
- CBT Software AG
4460 Gelterkinden



ANETA – Association neuchâteloise pour l'équipement technique de l'agriculture

En raison de la démission de Monsieur Robert Tschanz, gérant ANETA depuis près de 30 ans, la section neuchâteloise recherche, pour lui succéder, un gérant ou une gérante.

Comme R. Tschanz ne quittera ses fonctions qu'à fin 2003, il pourra mettre au courant la personne intéressée durant toute cette année. Ainsi, l'organisation de la section ne subira aucune interruption.

*Les candidatures sont à envoyer au président: M. Bernard Stähli, Prieuré, 22036 Cormondrèche, tél. 032 731 70 26
Pour tous renseignements complémentaires, s'adresser au gérant R. Tschanz, 2042 Valangin, tél. 032 857 21 85*

Neuchâtel